

REGGEL

Vidéki előfizetési árak:

Egész évre	— — —	24 K
Félévre	— — —	12 K
Negyedévre	— — —	6 K

FÜGGETLEN POLITIKAI NAPILAP

Felelős szerkesztő és laptulajdonos:
HOVÁNYI KORNÉL.

Helybéli előfizetési árak:

Egész évre	— — —	10 K
Fél évre	— — —	5 K
Negyedévre	— — —	3 K

Szerkesztőség és kiadóhivatal telefonja: 505. — Szerkesztőség és kiadóhivatal: Miskolc, Széchenyi utca, Weidlich-udvar.

Jegyzetek.

Predeal, Szinaja és az oláh petroleumforrások.

(:) A világháború számtalan érdekessége között méltán kap majd első helyet az egykori krónikás írásaiban a görög királyság pompás szereplése is. Hiszen a hadviselő államok dolgaival nem foglalkozik annyit a világsajtó, mint éppen ezzel a maroknyi kis-sziny nemzettel, kiből az önállóságra való predesztináció soha sen volt meg, aminthogy ezt ön-maga lépten-nyomon igazolja. — Ma, — ma a trón ellen tör, királyt, hadvezért választ; holnap a legpáratlanabb alattvalói hűséggel magaskodik Konstantin királyhoz, hogy holnapután trónvesztettnek nyilvánítsa. Valahogy ma semmi sem sínesen logika ezen a világon, miként senki sem tudja, miért dúl, pusztít az ádáz vérontás; — mi az oka és ki az okozója? A világ, az emberiség mintha elérte volna a fejlődés superlatívusát és most kezdődik a reakció...

(X) Az entente államainak vezető urai egymásután mondják le a beigért vízfeketet egymásnak. — Ezelőtt folyton konferenciákat ültek, hogy ihassanak; — ám most már inkább nem is isznak, csak hogy a kölesönös kikényszerített bököktől és az etikette mesterséges pózaitól mentesítve legyenek. Már Bisolatti sem utazik Párisba és Careano pénzügy-miniszter is inkább hon marad, sem hogy a párisi küldetést vállalná. Nagyon szerethetik egymást ezek az urak, kikre népük önmagukat bízta — vagy legalább is undorodnak egymástól, mint népük a háborútól...

(=) Igen katonás a kormány-nak a házbér kérdésében kiadott parancsa és mindenütt csak a legnagyobb meglepetést váltthatja ki. Ám kár, hogy a rendelettel egyidejűleg nem szabályozták meg a házfelügyelőket is, akiket a lakók mind-mind máglyára kívánának. Ezek az urak is azokhoz számítanak, akiknek minden gyönyörűségük abban telik, hogy megkeserítsék a lakók életét. — Pedig-pedig egy pesti nagyobb hárpabóta házfelügyelőjének jóvelme feler egy miniszteri fizetéssel — azért a modoruk nem miniszteri, vagy legalább olyan rövidke és ridegek, mint egy miniszter a kifizetőkkel!

(A Reggel tudósítójától.) Predeal helység a vasut két oldalán fekszik. Predeal vasut állomásánál a vasut eléri a vízválasztót, amelytől északra a Tömös patak s délfelé pedig a Prahova patak folyik.

Az erdő jobb szélén, meglehetősen magasságban a szoros fölött van Bratianu román miniszterelnök nyaralója. A többi háborús uszítóknak is vannak itt szebbnél szebb nyaralók a predeal szoros körül, amelynek nyaralószerű kiépítése az utóbbi években igen gyorsan haladt előre.

Nagy szállodákat is építettek Predealban, csak hogy ezek a szállodák azt a benyomást keltsék, mintha csak félig készítették volna el, noha elég borsos árakat számítanak a tulajdonosok az ottlakásért.

A vasuti pályaudvar a román államé, mert román területen fekszik s éppen ezért az elhanyagolt, románosan jellemző piszkos állapotúért is Romániát terhelte a felelősség. Azok az utasok, akiket sorsuk erre a határállomásra vezetett, abban a kétes értékű szórakozásban lelhatték örömeiket, hogy a világnak egyik legpiszkosabb pályaudvarán várhattak arra amíg a vonatátadás, vámvizsgálat és egészségügyi ellenőrzés megtörtént. A várótermekben nem lehetett tartózkodni, a vendéglő pedig a legrosszabb volt, amelyet el lehet képzelni, minthogy a Plojesti-i kivételével Romániában a jó vendéglő ismeretlen fogalom.

Predealtól kefelé a vasut Azuga felé visz, ahol Románia egyetlen üveggyára, továbbá a kincstári posztógyár fekszik, melynek alapításában Károly királynak is része volt.

Mielőtt Busteniába, vagyis a következő állomásra érkeznénk, el kell hatádnunk Kantakuzeno Misanak, az ismert román nábobnak igazi hívató, parvenü módon felepitett és dusan felszerelt kastélya mellett, Kantakuzeno Misan a legidősebb fia Kantakuzeno Győreynnek, a konzervatívok egykori vezére s volt miniszterelnöknek. Misan ott hagyta a konzervatívok táborát, hogy új pártot alakítson és ezzel a háborús uszítókhöz csatlakozzék.

Busteni állomás gyorsan nyaralóteleppé fejlődött ki. Azelett mintafalu volt, melyet a korona-

uradalnak igazgatója, Kalindero alapított, szép iskolával, templommal, mezőgazdasági telepekkel és egészségügyi berendezésekkel szerelt fel.

Szinaja közelsége számos bukaresti családot arra indított, hogy amennyiben Szinajában már le nem telepedhetnek, az idilli fekvésű Busteni erdő faluban nyaraljanak. — Így alakult Busteniben a nyaralótelep, amely igen kellemes látvány az utas számára. — Busteni különben az inyenc bojárak kedvelt helye, mert itt kapják a legjobb rózsabefőttet.

A Prahova völgyen keresztül a vasut egy szűk szoroson megy át, mely Piatra-Capului állomásánál szorul a legjobban össze. Az állomás nevét különben attól a kiugró sziklától kapta, amelyet a vasut megkerül, mielőtt Szinajába érkeznék.

Maga Szinaja egy magaslaton fekszik, amely az említett sziklának folytatása. Az állomás e völgyben van. A királyi nyaralópalota pedig mintegy félóránnyira Szinajától hegyek által körülvett erdei völgyben.

Szinajától délre a Prahova völgye kiszűresedik, de Kampinén túl és megtartja a vad hegyi vizek által alkotott szűk szoros jellegét. Costinesu pénzügyminiszter hamar felismerte a víz-esések, a nagy vízbőség, erdőségek s a meszes talajban rejlő természeti erőket s ipari alkalmazás-szerűségeket és ez okból Szinaja és Kampine között faipari és cementgyárakat építtetett. Kampinében az utas Románia leggazdagabb petroleumtelepére lép. — Száz, meg száz fúrótorony sorakozik egymás mellett nemesak a völgyben, hanem a magaslatokon is, sőt magában a folyó medrében is. Innen folytatódik a eső-vezeték a plojesti petroleumfinomítóhoz, majd tovább Küsstendzsig a parti tüzenkét óriási tartályig.

Predealtól a vasut három óra alatt Bukarestbe ér, amelynek megerősítő közvédő műveit bármely laikus utazó észreveheti.

1914 óta a románok a Predeal —bukaresti vasutvonalnak különös figyelmet szenteltek. A vasuti kocsik ablakait mindig elhomályosították, ezenfelül egy ór volt minden kocsiban, hogy az

utasokat megfigyelje. A hidakat újjáalakították ugyan, de egyuttal alá is aknázták. Elfelejtették azonban a románok, hogy egy felrobbantott híd még nem legyőzhetetlen akadály az előretörő ellenség számára, de a visszavonuló saját hadseregének nagy hátrányára lehet.

Vidéki körzeteket alakítja Közélelmezési Hivatal.

(A Reggel tudósítójától.) Az Országos Közélelmezési Hivatal, amelynek Kürthy Lajos báró áll az élén s mely most kezdte meg működését, az egész országot élelmezési körzetekre osztotta fel és minden körzet számára alkalmas megbízottat rendelt ki. A körzet vezetőinek feladata, hogy a közlelmezési és közlelmezési viszonyokra vonatkozólag körzetiük hatóságaitól felvilágosításokat kérjenek, a hatóság ezirányú tevékenységét megbírálják, eljárását ellenőrizzék, a beszerzési nehézségek felől tájékoztassanak, az esetlegesen szükséges rekvirálásokra, véleményét alkossanak s tapasztalataikról, valamint a hatóságok óhajairól a Közélelmezési Hivatalnak jelentéseket és javaslatokat tegyenek.

A körzeti beosztásról illetékes helyen ezeket mondták nekünk:

— Sok jót várunk az új eljárástól. Az eddigi nehézségek oka leginkább az volt, hogy a rendelkezések Budapestről történtek a vidék meghallgatása nélkül, illetve a vidéki hatóságok levélbeli vagy távirati jelentései alapján történvén, nem lehetett a helyzetet sokszor tisztán felismerni és megfelelően intézni. Most hogy a Közélelmezési Hivatalnak körzetei lesznek, a megbízottak alkalmas lesz a körzet sajátos igényeit megismerni s módja lesz a központot mindig helyesen informálni. Reméljük, hogy az új rendszer alatt sok élelmezési nehézség fog megszűnni.

Megírtuk azt is, hogy a Közélelmezési Hivatal megkezdvén működését, igen nagy súlyt helyez arra, hogy a közlelmezési tárgyában kiadott kormányrendeletek a törvényeket megillető legteljesebb szigorúsággal betartassanak. Az erre irányuló ellenőrző intézkedések főcélja, hogy figyelemmel kísérjék egy a közlétség, mint az iparosok, keres-

kedők és felmérésártsok, de különösen a kormányrendeletek végrehajtásával megbízott közigazgatási hatóságok működését és ahol azokban a legesekélyebb visszatérés vagy akár csak a legkisebb mulasztás jelentkezik, azt könnyörtelenül és kíméletlenül megtorolják.

Az egyes körzatek kiküldötteinek ellenőrző működése leginkább a rendeletek végrehajtásának közvetlen közegeire, a jegyzőkre és más közigazgatási szervekre terjed ki.

Az ellenőrzés és esetleges megtorlás munkájával együtt jár, hogy mindazok a közigazgatási szervek, akik a rendeletek intézkedéseinek kelő időben, kelő gyorsasággal és erélytel való keresztül vitelében mulasztást követnek el vagy akik a rekvirálás és közlekedés tárgyában kiadott kormányrendeleteknek a leggyorsabban és a legnagyobb buzgalommal nem tesznek eleget, vagy mincesen teljes odaadással azon, hogy ezeknek a rendeleteknek meglegyen a kormány által előírt sikerük, azt személyre és rangra való tekintet nélkül felfüggesztik állásától.

HIREK.

— **Előléptetések a 10. honvéd gyalogezrednél.** A Rendelési Közlöny legutóbbi száma közli a következő előléptetéseket: Giczi-assa és Ablánekürti Gbőzy Zoltán alezredesből ezredessé, — Németh Ferenc századosból őrnaggyá, Winter Ödön őrnaggyal alezredessé, Vadász Pál századosból őrnaggyá, Úrvay Péter, Csajághy János, Anesimí Tivadár, retyű Székely Dezső gazdasági főhadnagyokat gazdasági főhadnagyokat gazdasági századosokká, Freund Bernát, Kovács József, Harsághy Gyula, Matuskovics János gazdasági tisztekből főhadnyagokká, Hortobágyi Jenő és Epstein Lajos zászlósból hadnagygyá, Lefkóvits Ferenc, Pásztor Jenő hadnagyból főhadnagygyá, dr. Kóczy Lajos ezredorvosból főorvossá, Beres Soma, Rátonyi Sándor, Balákó Dezső hadnagyból főhadnagygyá, dr. Forgacs Sándor, dr. Dávidovits Jenő, dr. Kietész Lajos főorvosból ezredorvossá léptettek elő.

— **A Vörös-Kereszt hét.** Nagy érdeklődés kíséri a Vörös-Kereszt hetet. Naponta változatos műsor szórakoztatja a közönséget. Ma este a Miskolczi Dalláregylet több művészi számmal szerepelt és nagy sikert aratott. Szerelán a következők töltik be a háziasszonyi tiszteket:

Brünn Ignác, Barna Hugóné, Ligeti Béláné, Blasberger Gyözőné, Fodor Jenőné, Kalas Imréné, özv. Karácsonyi Kálmánné, dr. Szabó Ármánné, Putnoky Ferenczéné, Kühne Adolfné, Komáromy Gyuláné Auerswald

Gusztávné, Baeskey Dezsőné, Rétfalvy Rezsőné, Neumann Józsefné, Vezekényi Vilmosné.

Csütörtökön háziasszonyok: Vértessy Tivadárné, Istók Miklósné, Heckel Károlyné, Moravay Dezsőné, özv. Diószeghy Györgyné, Kiszely Pálné, Horváth Istvánné, Sikorszy Gyuláné, dr. Bodor Antalné, Fodor Kálmánné, Erdőszkyné Leutschach Jollán.

— **Talált tárgy.** Hivatalomhoz e hó 9-én 1 darab piros bőrből készült kétfiókos fehér karpócska záros pénz tárcát, melynek egyik részében 1 darab 2 koronás papírpénz, mindkét oldalán helyegszőlő legerasztott papírral van összeragasztva, mint talált tárgyat szolgáltatott be. Igazolva tulajdonosa azt a hivatalos órák ajutt átvevőti, Miskolc, 1916 november 9. Dr. Rimóczy, főkapitány.

— **Amikor még a rendőrfőbiztos is meglöpi.** Valóban a ritkaságok közé tartozik, amikor egy rendőrségi ember paraszokként véteti fel magát a rendőrség bünygyi osztályán. És e ritka emberek közé tartozik Schwarz Árpád rendőrfőbiztos is, akinek múlt éjjel — miután a főkapitányiságon ügyeleti szolgálatot teljesített — Bors-utca 21. szám alatti lakásának udvaráról a bezárt kettreből 3 pár tyúkját ellopják. Schwarz Árpád ma reggel, amikor a szolgálathól hazament, vette észre a lopást s azonnal visszafordult a rendőrségre s feljelentést tett a tolvai ellen. A detektívek most a főbiztossal együtt keresik a tolvajt.

— **Kitüntetések.** A király dr. Rosett Miksa 10-ik honvéd gyalogezredbeli tart. főhadnagyának az ellenséggel szemben tanúsított vitéz magatartásáért a III. osztályú katonai érdemkeresztet a hadi ékítményvel adományozta és megparancsolta, hogy dr. Leichter Imre tart. hadnagyának a legelső díesérő elismelés (Signum Laudis) tudtul adassék.

— **Apolóni tanfolyam Miskolcon.** A Magyar Szent Korona Országainak Vörös-Kereszt Egyesülete 1917. évi január hó elején új betegápolóni tanfolyamot nyit Miskolcon, a Borsodvármegyei Erzsébet-kórházban. A tanfolyamra 12 hallgató vétetik fel. A felvételi kérvények legkésőbb december hó 15-ig az Erzsébet-kórház igazgatóságához intézendők.

— **Előléptetések a 10-ik honvéd gyalogezredben.** Demény Antal őrmester törzsrőmesterré, Arady Ferenc, Havassy János, Molnár Ferenc, Mispál Zolaán, önkéntes szakaszvezetők hadapródjelöltékké, Jakab András szakaszvezető őrmesterré, Szőghy Imra, Korody Gyula, Balogh István, önkéntes tizedesek hadapródjelöltékké, Harsányi József önkéntes tizedes szakaszvezetővé léptek elő.

— **Kitüntetés.** A hivatalos lap egyik legutóbbi száma közli, hogy a király Beholy Jenőnek, a 27-ik tábori tüzérezred hadnagyának ütegparancsnoká minőségben teljesített kiválóan vitéz magatartásáért a hadi ékítményes harmadosztályú katonai érdemkeresztet adományozta.

— **A cukor szállítása.** A kormánynak a hivatalos lapban megjelent rendelete értelmében cukrot vasuton, hajón vagy gépkocsin csak hivatalos úrlapon kiállított megfelelő szállítási igazolvány mellett szabad szállítani. A vasutaknak és hajózási vállalatoknak tehát a fuvardévallel egyidejűleg a szállítási igazolvány beszolgáltatását is követelni kell. A feladási hely törvényhatóságának területén kívül eső helyre szülő cukorküldeményeknek névze a szállítási igazolványokat zárólag a cukorközpont állíthatja ki. A rendelet november hó 15-én lép életbe.

— **Uri és női divatterem megnyitása.** Tisztelettel értesítem a nagyérdemű közönséget, hogy *Kun József-utca 60. szám* alatt uri és női divattermet nyitottam. Ezideig mint szabász, elsőrendű cégeknel, legutóbb Steinfeld és Fischer közismert helybeli cégnél működtem. Több hónapi külföldi tanulmányaim elvégzése után hazatértem. Divattermemben a legmodernebb női ruhák, *kosztümök*, valamint a női divat terén előforduló legkomplikáltabb ruhák elkészítését vállalom. *Szabás és varrásból oktatást adok.* Szíves pártfogást kér Babusik Pál szabómester.

— **A kormány figyelmeztése.** A belügyi kormány újabb rendeletet boesátott ki a törvényhatóságok első tisztviselőihez, a melyben utasítja őket, hogy figyelmeztessék a fogyasztó közönséget arra, hogy mindenki igyekezzék burgonyaszükségletét az új terméseg most beszerezni, mert a Burgonyaközpont nem lesz képes a városokat az esetben is ellátni ha minden fogyasztó teljeszen a hatósági ellátásra hagyatkozik. A mi hatóságunk a legmesszebbmenő ellátásról gondoskodott e tekintetben is, de magára a közönségre nézve is lehetetlen helyzet, hogy a boltok előtt naponként óraszámra ácsorogjon a város 58 ezer lakket meghaladó éhes fogyasztója, míg minden élelmiszerszükségletét beszerezheti. A falusiak, miután az őszi gazdasági munkájukat javában fejezték, most kezdik a burgonyát, babot, répát, káposztát piacra vinni. Most az alkalom, hogy aki csak teheti szükségletét beszerezze.

Sertések, soványak és hizottak megvételre kerestetnek. Különböző bérletek és helybeni családi házak megvételre kerestetnek. — **Felsőmagyarországi Kereskedelmi Hítel és Ingatlan közvetítő Vállalat Miskolc, Széchenyi-utca 49.**

— **Budapesti divatárusnő.** Női gyermek- és gyászkalapokban nagy választék. Kalapok átalakítása olcsón és pontosan eszközöltetik. Ugyisintén halottas, ünnepi és gyermekfejkötők állandóan raktáron. *Ugyanott játékbabajavítások olcsón készíttetnek.* Miskolc, Széchenyi-utca 79. sz. alatt. (Takarékgyelet-köz.) Telefon 420.

— **Az egyévi önkéntesi karpaszomány.** A honvédelmi miniszter — a hadügyminiszterrel egyetértőleg az egyévi önkéntesi karpaszomány viselésére való jogosultságot a háboru tartamára nagymértékben kiterjesztette. Az erre vonatkozó rendelet értelmében mindazok a tartalékosok és póttartalékosok, továbbá azok a népfelkés első osztályába tartozó népfelkelők, akik közös hadseregbeli, illetve honvédségi szolgálati kötelességük kitöltése után jutottak népfelkelőbe, ha az egyévi önkéntesi kelevény elnyeréséhez a véderőtörvény értelmében megkivánt tudományos képzettséget legkésőbb 1916. évi november elsejéig megszerezték, feljogosíthatók az egyévi önkéntesi karpaszományra a jelen háboru tartama alatt való viselésre. Az egyévi önkéntesi karpaszomány viselésére való jogosultság elismerése iránti kérelmet annál a csapatestnél, pótestnél stb. kell előterjeszteni, amelyhez az illető tartozik. A kérelem tekintetében előzetesen és ideiglenesen a csapattest, pótest stb. parancsnoka határoz, véglegesen pedig az illetékes kiegészítési kerület vagy honvédkiegészítő parancsnokság. A rendelkezés a tanúokra nézve is általában érvényes.

— **Aki jó férfi és női szövetekeket olcsón akar venni,** forduljon az Appó Emánuel céghez, főutca 9. Pannónia mellett. Munkálatok félárban. Ugyanott egy tanuló fizetéssel felvétetik.

— **Sorsjegyvásárlók figyelmebbe!** Groszman Jago m. kir. szab. osztálysorsjáték főelőrsütója értesíti a tisztelt sorsjegyvásárlóit, hogy a II-ik huzásra, amely f. hó 17-én és 18-án lesz megtartva, a sorsjegyek megérkeztek s azokat a Sötétkapu mellett levő üzletében a huzás napjáig sziveskedjenek megújítani.

KATONAI

cikkek, tábori alsó ruházat, keztyűk, harisnyák legolcsóbban 'BRISTOL-ÁRUHÁZ' GAÁL divat üzletében kaphatók

A 18 évesek behívása Oroszországban.

Stockholm, nov. 14. Oroszországban megkezdtek a 18 éves népfelkelők behívását.

60 FILLER **1 DOBOZ „LAX”** **HYGIENIKUS SZIVARKAHÜVELY** ANTICOTIN VÉD-JEGY

1 KÖNYVECSKE SODORNIVALÓ PAPIR (70 LAP) ÁRA 12 FILLER

Oláhország északi részében a harcok reánk nézve kedvezően folynak.

Két nap alatt 1600 foglyot ejtettünk, 9 gépfegyvert és 1 ágyut zsákmányoltunk. — Az oroszok a gyergyói hegységben a szövetséges csapatok támadásai elől a határ felé vonultak vissza. — Mackensen csapatai hét megrakott uszályhajót zsákmányoltak.

Höfer jelentése.

Budapest, november 14. Hivatalos Mackensen vezértábornagy hadserege: Dunai monitoraink Gungiu közelében igen erős ellenséges beavatkozás dacára hét részben megrakott uszályhajót zsákmányoltak.

Károly főherceg vezéreztetés alatt: Orsovánál megtisztították a Cserna jobb partját. Oláhország északi részében a harcok reánk nézve állandóan kedvezően folynak. A legutóbbi két napon itt 1600 foglyot, 9 gép-

fegyvert és egy ágyut szállítottunk be. Az Ojtozi szorosnál a románok folytatják támadásaikat. — A tölgyesi szakaszon az oroszok a határtól nyugatra több magaslatot kényszerültek feladni. — Jakobenyől északra egy orosz előretörés megfiusult.

Lipót hajó herceg vezértábornagy arevonala: Nincs újság.

Olasz és délkeleti határ: Jelentősebb esemény nem történt.

Höfer, altábornagy.

Tengerészeti jelentés.

Budapest, november 14. A november 13-áról 14-re virradó éjszaka egy tengeri repülőrajunk Dobrudzánál katonai építményeket és Bolignánál az ellenség védelmi repülőterét robbanó és gyújtó bombákkal igen hatásosan

bombázta. Több hangárt telibe találtunk és nagy tüzet idéztünk elő. A heves tüzelés ellenére valamennyi repülőgépiünk sértetlenül tért vissza.

Flottaparancsnokság.

Német jelentés.

Berlin, november 14. A nagy főhadiszállás jelenté: Nyugati határ: Ruprecht trónörökös hadserege: Az Anere két oldalán tegnap elkeseredett harcok voltak. Szögalakban délnyugat felé előugró állásaink ellen az angolok legnehezebb ágyúikkal előkészítő tüzelést összpontosítottak amelyet erős támadások követtek. Ezek során az ellenségnek tekintélyes áldozatok árán sikerült beütnünk a Beaumont — Hamet és St. Pierre Divion közti és az ehhez két oldalt esztelkező vonalokból egy előre előkészített harántállásba visszazorítani. Mackens védekezésünk nekünk is tetemes veszteségünkbe került. A Hebuternétől keletre kezdődő s Rancourtól délre végződő támadási arevonalt más pontjain az angolokat, ahol állásainkba benyomultak, gyors ellentámadással kiverte. A franciák támadásai a Saikv — Saillisel szakaszon megfiusultak.

A trónörökös hadserege: A Mpas kelet partján a tüzéségi tevékenység az esti órákban délként volt. A franciáknak Harlaumonti vonalaink ellen intézett felderítő előretöréseit visszautasítottuk.

Keleti határ: Lipót hajó herceg vezértábornagy arevonala: Különösebb harc tevékenység nem volt.

Károly főherceg vezéreztetés alatt: Jakobenyől északra délnyugati irányban orosz repülőgépek állásaink előretörő tüzeléssel elűztünk. Az oroszok a gyergyói hegységben német és osztrák-magyar csapatok támadásai elől a határ felé vonultak vissza. A tölgyesi szorosnál

délre hajó herceg és osztrák-magyar zászlóalj a szivós védekezés ellenére szintén előbbre jutottak. Az ojtozi völgy mindkét oldalán egyes magaslatok birtokáért tegnap is kisebb harcok folytak. Az erdőlyi déli arevonalon a harcok reánk nézve kedvezően folynak. Ismét több száz fogoly jutott kezünkbe. Magánál a Vöröstorony-szorosnál hat tiszt és 650 főnyi legénység.

Balkán határ: Mackensen vezértábornagy hadserege: Dobrudzában nincs újság. A bevált osztrák-magyar monitorok tüzharc után a Duna román partjáról — Gungiu mellett — hét uszályhajót szállítottak be melyek közül öt meg volt rakva.

Macedóniai arevonala: Korca vidékén oldalos támadások és a francia gyalogság és lovasság közt újabb csatározásokra került a sor. Az entente csapatok támadása a monasteri síkon és a csernától északra tovább tart. A harc még nem ért véget.

Repülőcsapatunk október havában is nagy sikerrel oldotta meg feladatait, amelyek főleg a nyugati határon voltak nehezek és sokoldalúak. Elismerés és hála illeti különösen a tüzéségi és gyalogság megfigyelő repülőit, hatásos védelmüket, harc repülőinket, amelyek külön feladataikat is fényesen teljesítették és előretörő ágyúink tüzelésükkel teljesen biztosítottak. Amíg mi 17 repülőgépet veszítettünk, addig ellenfeleinknek nyugaton és keleten és a Balkánon 104 repülőgépe veszett el. Ebből 83-at légi harcban semmisítettünk meg, 15-öt alulról lőttünk le, 6 vonalaink mögött volt

kénytelen leszállni, 66 ellenséges repülőgép birtokunkban van, míg az ellenség vonalain túl 44 repülőgépet láttunk lezuhanni.

Ludendorff.

Az unió támogatja Németország buvárhajó harcát.

Frankfurt, nov. 14. A Frankfurter Zeitungnak jelentik Washingtonból: Ugy hírlik, hogy a kormány támogatja Németországnak legutóbbi buvárhajó harcát, illetve nem gördit nehézségeket a németeknek.

Az orosz flotta bombázta Konstanzát.

Stockholm, nov. 14. Pétervárról jelentik: Az orosz fekete tengeri flotta két óra hosszat bombázta Konstanzát. A kikötőben és a város szegényeklakta részén tűz ütött ki. A telefonhálózat elpusztult.

Az új osztrák-magyar követ a boigár királynál.

Szofia, november 14. Tarnovszky osztrák-magyar követet a király két órás kihallgatáson fogadta.

Az olasz kamara összehívása.

Lugano, november 14. Milanóból jelentik. A Corriera della Sera írja hogy az olasz kamarát különböző okok miatt december hó 15-én nyitják meg.

Orosz erősítés a román frontra.

Genf, november 14. A Figaro jelenté Pétervárról: A román frontra, különösen Predeal felé nagyszámú megerősítést küldtek, amelyek már meg is érkeztek.

Sztaniszlaut lövik a németek.

Stockholm, nov. hó 14. A pétervári Novoje Vremja tudósítja jelenté Evert tábornok főhadiszállásáról, hogy a német csapatok Sztaniszlaut nehéz mozsarakkal lövik.

Zátonyra futott cirkáló.

Stockholm, november 14. Hangl előtt a finn öbölben zátonyra jutott egy hatalmas, a Rusik vagy Gramboj osztályba tartozó páncélos cirkáló. A páncélos cirkáló elveszettnek tekinthető.

Bukarest feladásával számolni kell.

Stockholm, november 14. Pétervárról jelentik: A Novoje Vremja írja: Katonai körök véleménye szerint Bukarest feladásával számolni kell.

Franca és orosz tisztek védik Bukarestet.

Lugano, november 14. Bukaresti jelentés szerint Bjelajer tábornok 30 francia és orosz fő tiszttel megérkezett, hogy átvegye Bukarest várának védelmét.

Caranza felszólítása az Egyesült Államok csapataihoz.

Rotterdam, november 14. Washingtonból jelentik: Caranza a leghatározottabban felszólította az egyesült államok csapatait, hogy hagyják el Mexikó földjét. Ha ez nem következne be, akkor a mexikói követek, akik azért vannak Washingtonban, hogy megegyezést hozzanak létre, rögtön felhagyják a tárgyalást és hazatérnek. Ez az újabb hadi állapotot jelentené.

SZÍNHÁZ.

Heti műsor:

Szerda: Kaméliás hölgy.
Csütörtök: Fogadjunk!
Péntek: Hivatalnok lány.

Nőstény ördög.

Dráma 5 felvonásban. — Irta: Schönher Károly. Bemutató előadás: 1916 november 14-én.

A határhegyek fenyegetése és sziklái közt éldéggel egy ember a maga asszonyával. A férj göthös és vénülő, a nője tüzes és érzéki úde menyecske. A férj csempész és orgazda, a büzös uton szerzett vagyonnal próbálja magához láncolni a nőt, aknek szívár és örömtelen az élete, mert a házasság meddő; gyermektelen.

De megjelenik a láthatáron egy új him, Szép, erős, fiatal: az új határesendő. Vendége lesz a csempészháznak s egy esendőrkariér reményében addig számától az elrejtett hatmik után, amíg az asszony lelkében izzó parázs lángra lobban. Az asszony buja, erotikus vágyódásával óráról-órára behálózza a határesendőt, a hím versengésre provokálja s a dráma vége az, hogy egy szörnyű felbujtás eredményeként a esendőrkiszurja a férjet, akít raffiniált nősténye közvetlen a halála előtt arra is képes volt rábírni, hogy a házát neki testálja. Voilá — ilyen a nőstényördög.

Schönher Károly a „Hét és haza” már ismert szerzője a maga három szereplőjével mesterien oldja meg e fárasztó témát. Nekünk magyaroknak idegen e darab egész atmoszférája, a magyar paraszt lefki világtól messze esik e dráma sujet — egyetemes szempontból nézve — nem köznap a dráma s főképp annak művészi architektúrája figyelemre méltó. Előinté bizalmatlanul fogadjuk, már készek volnánk az itélettel, hogy inkább könyvdráma — psycho-analízis — mint színdarab, mégis később be kell látunk, hogy e színpadra hozott trió ügyes összejátékban mély, őszinte hatások kiváltására képes, akár egy komor kamara-trió. Hogy a mű abszolút élvezetet kínálhasson kimagasló nagy művészeket állít feladatok elé. A tegnapi bemutatón Kondráth Ilona

játszotta az asszonyt, Gáspár Jenő az embert és Fenyő Emő a határesendőrt. Mindhárman elismerésre méltó művészmunkát végeztek.

A legmelegebb elismerés hangján kell megemlékeznünk Kondráth Ilonáról akinek mély drámai invenciója az új szerepben is kobiláncsali a közönséget. Szerepe szinte próbaköve annak, hogy a drámai hővel tud-e beosztással operálni s erről valóban meggyőző. Őt felvonáson keresztül betartja ezt a művészi elmaxot, ezt a drámai felfokozást s különösen megkapó a harmadik felvonás záró jelenetében, amikor utálatlalt fordul el enervált, beteges emberétől s mint egy vulkán, kitör a lelkéből az olthatatlan szenvedély a szép, daliás esendő iránt.

Kondráth Ilona művészi, előkelő alakítását méltán honorálta a közönség a minden felvonás végén felhangzó többszöri kihívásokkal.

Gáspár Jenő alakításáról is dicsegettel kell megemlékeznünk. A sunyi, gyanakvó csempész férj alaptónusát mindvégig szerencsésen eltalálja megkapó közvetlenséggel állítja be a haláljelenetet. Semmi pőz, semmi fellengzősség a jelenetben, emberi s ezért természetes.

Fenyő Emőnek is igen kedvező, szerencsés estélye volt. A esendő egyenruhában igen jól fejt s tartalom tekintetében is máltó partnereihez. Lelki vívódásait a kötelességgel hűen reprodukálja s az utolsó felvonás borzó jelenetében tempós játéka nagy erőssége a fordulatot, eleven jelenetnek.

A közönség a drámát — mit Gáspár Jenő rendezett — szívesen fogadta.

P.

— *Kaméliás hölgy.* Dumas világhírű drámája, a címszerepben Kondráth Ilonával, ma este kerül színpadra, Armadt Fenyő, a többi szerepeket Rónai, Klenovits, Gáspár, Faragó, Darrigó játszzák.

LEGJOBB
a
DR. HERCZ-FÉLE
arcápoló-
szappan.

Kapható darabonként
3 KORONAÉRT
az
'OROSZLAN'
gyógyszertárban.

Egy kifutó fiú
Klein és Ludvig
nyomdába
felvétetik.

Kiadja: Hoványi Kornél.

Apró hirdetések.
10 szög 80 fillér, annál továbbit azé 6 fillér.
Apróhirdetéseket csak előleges fizetés mellett közlünk.

Nevelőnői állás betöltésére, esetleg okleveles tanítónőt keresek. Cím a kiadóhivatalban.

Naponta friss vágott liba és hus, bőr és hāj napi árban kapható. Zsirbeöntést elvállal Freireich, Arany János-utca 31. 660

Okleveles szülész nő gondozásra elfogad szülő nőket. Cím: Szirma-utca 89. 689

Megbízható száraz dada két kis gyermekhez felvétetik. Cím a kiadóhivatalban. 725

Felső kereskedelmit, esetleg 4 középiskolát végzett fiú helybeli terményüzletben irodai gyakorlatul felvétetik. Cím a kiadóhivatalban. 726

Úgyes pénztárkezelő, ki már pénztárt vezetett, azonnal felvétetik Lőwinger Király-Aruházában. 730

Adakozzunk
a Vörös Kereszt Egyletnek

Leányokat
és flukat
azonnali belépésre
felveszünk
Guttman és Zellendorf
köszövénygyára.

APOLLO

nagy mozgószínház (WEIDLICH-PALOTA).
TELEFON 8-16.

November 13-án, 14-én, 15-én:

Egyiptom gyöngye

Napkeleti történet 3 felvonásban.
Waldemar Psylander felléptével.

Ezenkívül a nagy kíséző műsor.

Rendes helyárak.

Az előadások kezdete: Hétköznap délután 6 és este fél 9-kor. Vasár- és ünnepnap d. u. fél 3, fél 5, fél 7 és este fél 9-kor

Fogház és szaktanács teljesen ingyen.
Fogsorjavítások — saját laboratóriumomban — 3 óra alatt elkészülnek.

Platina- és aranykoronák, aranyhidak, csapfogak, kaucsuk- és aranylemezes fogsorok, valamint arany-, ezüst- és cement-tömések, jótállás mellett, mérsékelt áron készülnek

MÉSZÁROS GYŐZŐ

vizsgázott fogtechnikus

modernül felszerelt aseptikus műtermében Miskolcson, Csabai-kapu 2. sz., mindszenti templom mellett. Telefon 406.

Értesítés.

Értesítettük a t. közönséget, hogy a „Városi kertészeti telep“ által termelt tisztított

fejes
káposzta

árát 100 kilogrammonként

12 koronára

leszállítottuk.

Az árusítás a Buzatéren, a görög kath. templom mellett történik.

A káposzta előjegyzés és utalvány nélkül kapható; a fizetés a helyszínén eszközlendő.

Városi közélélmzési vállalat.

Uránia

nagy mozgószínház

November 15-én és 16-án:

A nászfej.

Dráma 3 felvonásban.

Ezenkívül több slágerkép.

Rendes helyárak.

Előadások kezdete: délután 6 és este fél 9 órakor, vasár- és ünnepnapokon d. u. fél 3, fél 5, fél 7 és este fél 9 órakor.

PINCÉT

nagyobb borházzal bérletre, továbbá káposzta taposásra alkalmas, egészséges

hordókat keres

vételre, Honvéd közétkezési bizottság József-laktanya Miskolc

Leányokat és asszonyokat

azonnali belépésre keres

Felsőmagyarországi Csukorkagyár: Deutsch és Pollák.

Új étkezési rendszer a Lukacs-étteremben.

„Tiszti vacsorák“

Étlap szerint 3 korona.

„5 koronás Tabledo“
Ebéd: Egy leves, egy főzelék egy szelet sülttel és tészta. — Este változó vacsora. — Étlap szerint.

„2.50 filléres Menü“

Egy leves, egy főzelék egy szelet hússal és tészta.

LUKACS-ÉTTEREM.

Van szerencsém a n. é. közönség szíves tudomására hozni, hogy Miskolcson, Kazinczy-utca 2. szám alatt, a Kigyógyógyosztár mellett

civil és katonai szabó üzletet nyitottunk.

Szabóságunkban a legrovidebb idő alatt készítünk egy civil, mint katonai ruhákat. Elvállalunk **férflruha javítást, vegytisztítást és festést** a legjutányosabb áron mellett.
Amidőn a fentieket nyilvánosságra hozzuk, kérjük a nagyérdemű közönség szíves támogatását és vagyunk kiváló tisztelettel

Kesztenbaum és Thomka.

Mérték után rendelések pontosan készíttetnek

Nyomatott: Klein és Ludvig könyvnyomdájában, Miskolcson.